

**Экономический  
и Социальный Совет**Distr.: General  
5 March 2003Russian  
Original: English/Spanish**Комиссия по предупреждению преступности  
и уголовному правосудию**

Двенадцатая сессия

Вена, 13–22 мая 2003 года

Пункт 9 предварительной повестки дня\*

**Стратегическое управление и программные вопросы****Назначение членов Совета попечителей  
Межрегионального научно–исследовательского  
института Организации Объединенных Наций  
по вопросам преступности и правосудия****Записка Генерального секретаря\*\***

1. Вниманию Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию предлагается вопрос, касающийся состава Совета попечителей Межрегионального научно–исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия, который требует решения Комиссии и Экономического и Социального Совета. Сроки службы двух членов Совета, а именно Сэцуо Миязавы (Япония) и Алехандро Рейеса Посады (Колумбия), истекают 30 ноября 2003 года.

2. В соответствии со статьей IV статута Межрегионального научно–исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия, содержащегося в приложении к резолюции 1989/56 Экономического и Социального Совета от 24 мая 1989 года:

"2. Совет имеет следующий состав:

а) семь членов, избираемых Комитетом по предупреждению преступности и борьбе с ней по рекомендации Генерального секретаря и с одобрения Экономического и Социального Совета с должным учетом того факта, что Институт и его работа финансируются из добровольных

\* E/CN.15/2003/1.

\*\* Доклад был задержан в связи с тем, что биографические данные о кандидатах были представлены с опозданием.



источников, и принципа справедливого географического распределения. Члены выбираются из числа видных специалистов, обладающих необходимыми профессиональными навыками и знаниями. Они выступают в своем личном качестве, и срок их службы составляет пять лет со дня первого заседания Совета, на которое они получают приглашение. Комитет по предупреждению преступности и борьбе с ней с одобрения Экономического и Социального Совета может продлить срок их службы не более чем на один дополнительный срок".

3. В соответствии с заключением Управления по правовым вопросам Секретариата Комиссия стала преемником функций и полномочий бывшего Комитета по предупреждению преступности и борьбе с ней в том, что касается этого и других вопросов.

4. Предлагаются следующие два кандидата: Педро Давид (Аргентина) и Такаюки Шиибаша (Япония).

5. При формировании состава Совета учитывается принцип справедливого географического распределения. В настоящее время в состав Совета попечителей Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия входят:

Искандер Гаттас (Египет):	срок полномочий истекает 30 ноября 2007 года
Желько Хорватич (Хорватия):	срок полномочий истекает 30 ноября 2007 года
Анн-Мари Беглер (Швеция):	срок полномочий истекает 1 декабря 2004 года
Жан-Клод Карсенти (Франция):	срок полномочий истекает 7 ноября 2006 года
Сэцуо Миязава (Япония):	срок полномочий истекает 30 ноября 2003 года
Александр Рейес Посада (Колумбия):	срок полномочий истекает 30 ноября 2003 года
Джереми Трейвис (Соединенные Штаты Америки):	срок полномочий истекает 1 декабря 2004 года.

6. Информация о кандидатах представлена в приложении к настоящему документу.

## Приложение

### **Информация о кандидатах, выдвинутых для заполнения должностей в Совете попечителей Межрегионального научно–исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия**

**Педро Давид**

[Подлинный текст на испанском языке]

#### **Занимаемая в настоящее время должность**

Судья Национального кассационного суда по уголовным делам Аргентины с 1993 года.

#### **Занимаемые в настоящее время научные должности**

Председатель Научного комитета докторантуры в области права, Аргентинский университет им. Джона Ф. Кеннеди, Буэнос–Айрес, Аргентина, с 1997 года.

Почетный профессор Университета Буэнос–Айреса, факультет права и общественных наук, Буэнос–Айрес, Аргентина, с 1996 года.

Заслуженный профессор в отставке Университета Нью–Мексико, Соединенные Штаты Америки, с 1993 года.

Старший внештатный преподаватель социологии, Университет Морона, Буэнос–Айрес, Аргентина, 1994 год.

#### **Опыт работы в Организации Объединенных Наций в качестве межрегионального советника по вопросам предупреждения преступности и правосудия**

Член группы пяти экспертов, назначенных Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций для оценки выполнения судебных функций Международным уголовным трибуналом по бывшей Югославии и Руанде, Гаага, 1999 год.

Межрегиональный советник Организации Объединенных Наций по вопросам предупреждения преступности и уголовного правосудия, Вена, курировал международное сотрудничество в глобальном масштабе в этой области в системе Организации Объединенных Наций, 1982–1993 годы.

Страны, которые посетил по их просьбе для оказания технической помощи в области своей специализации и для которых были разработаны меры и программы реформирования:

1992 год      Албания Аргентина, Боливия, Испания, Маврикий, Панама, Парагвай и Эквадор

1991 год	Аргентина, Бразилия, Испания, Колумбия, Коста-Рика, Никарагуа, Панама, Парагвай, Перу, Руанда, Тунис, Уганда, Франция, Чехословакия, Чили и Япония
1990 год	Ботсвана, Гаити, Иордания, Ирак, Коста-Рика, Мальта, Парагвай, Сирия и Соединенные Штаты Америки
1989 год	Аргентина, Барбадос, Бразилия, Ирак, Кипр, Коста-Рика, Маврикий, Малави, Перу, Соединенные Штаты Америки, Таиланд и Эфиопия
1988 год	Аргентина, Бразилия, Китай, Кувейт, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Уганда, Эфиопия и Япония
1987 год	Аргентина, Гватемала, Коста-Рика, Саудовская Аравия, Соединенные Штаты Америки и Япония
1986 год	Багамские Острова, Китай, Коста-Рика, Куба, Турция, Чили и Япония
1985 год	Алжир, Аргентина, Бахрейн, Египет, Индия, Иордания, Италия, Панама, Саудовская Аравия, Соединенные Штаты Америки, Уругвай и Финляндия
1984 год	Аргентина, Барбадос, Египет, Испания, Кипр, Куба, Мексика, Пакистан, Саудовская Аравия, Союз Советских Социалистических Республик и Чили
1983 год	Бахрейн, Замбия, Ирак, Испания, Италия, Китай, Колумбия, Перу, Таиланд, Филиппины, Эфиопия, Ямайка и Япония
1982 год	Венесуэла, Доминиканская Республика, Колумбия, Коста-Рика, Чили и Эквадор

## Публикации

### Книги

*Compilación, organización e introducción. La sociología de Herrera Figueroa* (в соавторстве с J. C. Castiglione, J. A. Rivas, A. Ves Losada), Buenos Aires, Plus Ultra, September 2000, 140 pp.

*Globalización, prevención del delito y justicia penal*, Zavalía, Buenos Aires, 1999, 804 pp.

*Crime and Criminal Policy: Papers in Honour of Manuel López-Rey*, United Nations Social Defence Research Institute (на английском, испанском, итальянском и французском языках), Franco Angeli, Rome, 1985, 947 pp.

*La iuspsicología de Herrera Figueroa*, joint compiler and coordinator, Leuka, Buenos Aires, 1984, 203 pp.

With A. Sánchez Galindo and M. Lucero Palma, *Migración, desarrollo, delito*, Universidad de Ciudad Juárez, Mexico, 1982, 308 pp.

*Sociología jurídica*, Astrea, Buenos Aires, 1980, 280 pp.

*Estructura social y criminología*, Universidad del Zulia, Maracaibo, Venezuela, 1979, 189 pp.

*Criminología y sociedad*, Pensamiento Jurídico, Buenos Aires, 1978, 250 pp.

*El mundo del delincuente*, 1st ed., Astrea, Buenos Aires, 1976, 255 pp.

*The World of the Burglar*, University of New Mexico Press, Albuquerque, New Mexico, 1974, 298 pp. (на английском языке).

*Sociología criminal juvenil*, 1st ed., Ediciones Esnaola, DEUS collection, publication of studies from the Universidad del Salvador, No. 17, Buenos Aires, 1965, 2nd and 5th eds., Depalma, Buenos Aires, 1973-1979, 255 pp.

With M. Nason, *Radiografía de la Universidad de las Américas*, University of New Mexico Press, Albuquerque, New Mexico, 1973, 225 pp.

*Conducta, integrativismo y sociología del derecho*, Zavalía, Buenos Aires, 1970, 204 pp.

Соавтор книги *Estudios de Sociología*, двуязычное издание на английском и испанском языках, международного распространения в девяти томах, Omeba, Buenos Aires, 1961-1965.

В его честь было опубликовано издание под названием: *Política Criminal, Derechos Humanos y Sistemas Jurídicos en el siglo XXI—Volumen de Homenaje al Prof. Dr. Pedro R. David*, Editorial Depalma, Grupo Lexis Nexis Argentina S.A., July 2001, 1,001 pp.

В различных специальных журналах было опубликовано свыше 100 его научных статей на английском, испанском, итальянском, китайском, португальском и французском.

### Такаюки Шибаши

[Подлинный текст на английском языке]

#### Занимаемые в настоящее время должности:

Профессор, факультет права, Университет Чуо

Временный член Комитета, Секция уголовного права, Законодательный совет Министерства юстиции

Член Дисциплинарного комитета, вторая Токийская ассоциация адвокатов

Председатель, Общество исследований, касающихся потерпевших от преступлений

#### Дата рождения:

октябрь 1946 года

**Образование:**

Март 1969 года Выпускник факультета права, Университет Чуо  
Март 1971 года Магистр права, Университет Хитотсубаши

**Профессиональный рост**

Адъюнкт–профессор, факультет права и литературы, Университет Кагошимы  
Адъюнкт–профессор, факультет права, Университет Чуо  
Апрель 1982 года Профессор, факультет права, Университет Чуо  
Июль 1994 года Доктор права, Университет Чуо  
Апрель 1996 года–  
май 1997 года Внештатный научный работник, Висконсинская школа права  
Внештатный профессор, Институт уголовной полиции Китая  
Внештатный профессор, Университет Марселя-III  
Внештатный профессор, Австралийский национальный университет  
Ноябрь 1999 года по  
настоящее время Декан, факультет права, аспирантура Университета Чуо  
Январь 1993 года–  
декабрь 2000 года Член Национального квалификационного комитета адвокатов (уголовно–процессуальное право)  
Июнь 1995 года по  
настоящее время Директор, Японская ассоциация виктимологии

**Публикации**

*Theory for Defense of Criminal Cases and Investigation* (1993)  
*Introduction to Criminal Procedure Law* (1993)  
*Basic Issues of Criminal Procedure Law* (2000)  
*Plain Introduction for the System for Protection of Victims of Crime* (2001)

---